

Résumé du rapport de l'Office des ressources renouvelables du Wek'èezhì intitulé « *Motifs des décisions concernant une proposition conjointe relative à la gestion de la harde de ?ekwò (caribous de la toundra) Bathurst – PARTIE B* »

L'Office des ressources renouvelables du Wek'èezhì (ORRW) est chargé de la gestion de la faune dans le Wek'èezhì et partage la responsabilité de la gestion et de la surveillance de la harde de caribous Bathurst. En septembre 2015, le ministère de l'Environnement et des Ressources naturelles (MERR) et le gouvernement des Territoires du Nord-Ouest (GTNO) ont indiqué que, selon eux, la population de la harde de caribous Bathurst avait continué à baisser de manière importante et que des mesures de gestion additionnelles étaient requises.

En décembre 2015, le gouvernement ṯchq̱ (GT) et le MERR ont présenté la proposition conjointe de mesures de gestion des caribous pour la harde Bathurst : 2016-2019 (*Joint Proposal on Caribou Management Actions for the Bathurst Herd: 2016-2019*) à l'Office, qui prévoyait de nouvelles restrictions sur la récolte des chasseurs, des mesures de gestion des prédateurs afin de réduire les populations de loups dans l'aire de distribution hivernale de la harde de caribous Bathurst, et de la surveillance biologique continue. L'ORRW a considéré les restrictions particulières sur la récolte ou des composantes de la récolte comme l'établissement d'une récolte totale autorisée (RTA). Après l'examen et l'analyse de la proposition, l'ORRW a observé la disposition 12.3.10 de l'Accord ṯchq̱ et a tenu une audience publique à Yellowknife, dans les T.N.-O., les 23 et 24 février 2016.

L'ORRW a conclu, se fondant sur toutes les preuves autochtones et scientifiques disponibles, qu'une préoccupation majeure existe en ce qui concerne la conservation de la harde de caribous de la toundra Bathurst et que des mesures de gestion additionnelles sont essentielles au rétablissement de la harde. Toutefois, afin de permettre une étude approfondie de toutes les preuves au dossier et de respecter les délais prévus par la loi, l'ORRW a décidé de préparer deux rapports distincts en réponse aux mesures de gestion proposées dans la proposition conjointe de gestion. Le premier rapport, la partie A, traitait des mesures de gestion de la récolte proposées qui nécessiteront des modifications réglementaires afin que de nouveaux règlements soient en place au commencement de la saison de récolte 2016-2017, ainsi que de la proposition de camp mobile de chasseurs de loups et de l'évaluation de faisabilité concernant les loups.

Comme la situation de la harde de caribous Bathurst est désastreuse, l'Office croit qu'il serait irresponsable de traiter uniquement de la gestion des récoltes puisqu'il existe un risque réel que la harde disparaisse en quelques années seulement. Ainsi, le deuxième rapport, la partie B, traitait de l'autorégulation, des mesures de gestion additionnelles des prédateurs, de la surveillance biologique et environnementale et des effets cumulatifs.

L'ORRW comprend que pour que les citoyens ṯchq̱ prennent en main les décisions et les recommandations de l'Office, il est impératif que des lois ṯchq̱ soient mises en œuvre afin d'assurer le maintien du mode de vie ṯchq̱ et de conserver le lien culturel et spirituel avec le caribou. Par conséquent, l'ORRW a recommandé des consultations avec les collectivités ṯchq̱ afin de déterminer la voie à suivre pour la mise en œuvre de lois ṯchq̱.

En outre, l'ORRW a recommandé plusieurs programmes de recherche et de surveillance axés sur les connaissances ṯchq̱ (CT) mettant l'accent sur les loups, les grizzlis, le stress et d'autres

répercussions sur les caribous découlant de la pose de colliers et des survols d'aéronefs, et une évaluation de la qualité et de la quantité du fourrage d'été et d'hiver.

L'Office a recommandé une évaluation biologique des grizzlis et a demandé que le groupe de travail technique sur le caribou de la toundra (GTTCT) accorde la priorité aux indicateurs de surveillance biologique et établisse des seuils sous lesquels des mesures peuvent être prises et évaluées. Toutes les données de surveillance scientifiques et axées sur les CT doivent être fournies au GTTCT annuellement afin d'assurer une gestion adaptative.

L'ORRW a recommandé la mise en œuvre de directives relatives au plan d'aménagement du territoire t̥h̥ch̥, ainsi que l'achèvement d'un plan d'aménagement du territoire pour le reste du Wek'èezhì. En outre, l'achèvement du plan de l'aire de distribution du caribou Bathurst et du plan de gestion à long terme du caribou Bathurst est requis, des mesures devant être mises en œuvre provisoirement afin d'orienter les utilisateurs et les gestionnaires de l'aire de distribution de la harde de caribous Bathurst.

L'Office a recommandé l'élaboration de critères pour protéger les habitats clés du caribou, notamment les traverses de cours d'eau et les *tataa* (corridors entre les plans d'eau), au moyen de l'approche d'aires de conservation dans la *Loi sur la faune* des T.N.-O., de compensations écologiques et de valeurs à risque dans un plan de gestion du feu. En outre, l'ORRW a recommandé le perfectionnement constant de l'inventaire des changements de paysage, l'intégration, dans les plans de protection des espèces sauvages et de leurs habitats fauniques et dans les programmes de surveillance des répercussions sur les espèces sauvages, d'objectifs de surveillance des répercussions sur le développement du caribou dans le Wek'èezhì, et l'établissement de seuils de surveillance pour les indicateurs climatiques.

En raison « *de la gravité sans précédent du déclin et de la disparition potentielle* » [traduction]¹ de la harde de caribous de la toundra Bathurst, tous les utilisateurs et gestionnaires doivent prendre des engagements, collaborer et communiquer entre eux « *afin d'acquérir des connaissances, d'élaborer les meilleurs plans et de renforcer la capacité pour mettre en œuvre des mesures et exercer de la surveillance.* » [traduction]² De plus, il est impératif de procéder à de la recherche sur les facteurs responsables du déclin et sur les liens entre les caribous de la toundra, les autres espèces sauvages et les personnes pour comprendre la harde Bathurst. Comme l'a fait remarquer John Nishi, GT,

« ...en raison de l'importante incertitude concernant l'état actuel de nos connaissances des principaux facteurs responsables du déclin continu, une approche de cogestion adaptative se prête bien à la génération de nouvelles données ou connaissances par l'échange de points de vue traditionnels et scientifiques, soutenant l'apprentissage social et culturel, et à la préparation à l'adaptation au changement transformatif, comme celui imposé par l'importante baisse en abondance du caribou, à la fermeture recommandée de la chasse au caribou, et aux répercussions potentielles sur la culture, la langue et le mode de vie t̥h̥ch̥. » [traduction]³

¹ PR (BATH) – 153 : Transcript – February 23, 2016 (Day 1) – Bathurst Caribou Herd Public Hearing [Transcription – 23 février 2016 (jour 1) – Audience publique sur la harde de caribous Bathurst], p. 109-110.

² Ibid.

³ Ibid.